EUROCAVE

2015-2017 LE CATALOGUE EUROCAVE WINECELLER

すべてはワインのために

"Origine France Garantie" ラベル制度は「フランス製」であることを証明するとともにフランス産業と技術を保護しようとするものです。
また、このラベルは消費者に対して、そしてフランス製品の輸出に際して品質と信頼性を証明しています。
EuroCave ワインセラーは約 40 年間セラー製造の開拓者として邁進してきたノウハウを活かし、材料のピッキングから完成品に至るまで、製造管理チームの厳しい監視のもと、フランス北部の Fourmies の工場で製造されています。そして EuroCave 社はお客様のワインを可能な限り最高の状態で保存するため、厳密な審査を経て "Origine France Garantie" を取得しました。

Savoir-Faire depuis 40ans

40年のノウハウ

最も理想的な ワインセラーとして ありつづけること。

1976 年、フランスで最初のワインセラー EuroCave が誕生しました。以降、EuroCave 社は常にプロやワイン愛好家いずれの要求も満たす為に研究を重ねてきました。最新のデザイン、高い品質、最先端の仕様。
EuroCave は数々の技術的な進歩の原点であり続けています。
今日、強力なネットワークによりこのブランドは世界中でご利用いただいております。

ワインを保存熟成するための

最高の技術

1976年から培われたワインを大切に保存するための
技術をご紹介いたします。

1 Température

{ 温 度 }

独自の温度調整システムで、
更に安定した温度管理が可能に

ユーロカーブは冷却と加熱の両機能を持ち合わせ、地下貯蔵庫のように、1年を通じて庫内をワインの保存に適した温度（10～14℃）に保ち、ワインをゆっくり寝かせます。

2 Hygrométrie

{ 湿 度 }

地下貯蔵庫のように自然な調湿

ユーロカーブの庫内壁は、お部屋から取り込んだ新鮮な空気中の湿気をキャッチし、50％以上の最適な湿度を維持します。冬季など湿度が足りない場合は保湿材で調整でき、多湿の場合は排水受け皿に排水されます。

3 Aération

{ 通 気 }

ゆっくりと行われる空気循環

庫内を常に換気することにより、庫内の空気がよどみ、悪臭がワインに移るのを防ぎます。ユーロカーブは、フィルターを装着した上部の通気孔より空気を浄化しながら取り込み、下部の孔へ空気を循環させます。

4 Isolation

{ 断 熱 }

高密度の断熱材と
UV プロテクション

ワインを温度変化から守るため、そして電気の消費を抑えるためには、適切な断熱が必要です。ユーロカーブは約2mの土壁に匹敵する、厚く高密度の断熱材や、密閉に優れたマグネットパッキンのドアにより温度変化を防止しています。

※ レヴェラシオン、ピュアのガラスドアはアルゴンガス入りの二重ガラスを採用しているため、他シリーズの二重ガラスより断熱性に優れています。

5 Vibration

{ 振 動 }

ユーロカーブ独自のシステム
VES（振動排除システム）

振動はワインの熟成過程を乱したり、タンニンの落ち着きを妨げます。コンプレッサーによる冷却は経済面、安全面に優れる反面、セラーと一体になった場合は振動を直接伝えます。ユーロカーブのコンプレッサーはセラーから分離しており、また厚い庫内壁や丈夫な収容棚も、ボトルに振動が伝わるのを防いでいます。

6 Clayettes

{ 収容棚 }

ユーロカーブの優れた棚

効率よく最小限のスペースに最大本数のボトルを入れ、取り出しや整理が容易にできることが大切です。ワインのためだけを考えたユーロカーブの棚には、様々な形のボトルを効率よく収容できます。

/// 詳しくは P.22

Système de régulation thermique

温度調節の仕組み

ユーロカーブだからできる「冷却の仕組み」

a. 温度センサー

温度センサーで感知した庫内温度が設定温度より約1℃以上高い場合にコンプレッサーが作動して冷却を開始します。逆に庫内温度が設定温度より約1℃冷えすぎた場合に電熱ヒーターが作動して加熱を開始します。

b. コントロールパネル

ワインセラーの操作・状態表示を行います。
(図はレヴェラシオン・ピュア・コンパクト59)

c. ドアセンサー
(エッセンシャルを除く)

ドア内側に設置したチップから開閉を感知し、ドアが開いている場合はコントロールパネルに警告表示します。

d. カーボンフィルター

カーボンフィルターを通して新鮮な空気を浄化して取り込み、換気孔から排気します。

e. ストーンレリーフ
(コンパクト59、エッセンシャル)

熱伝導に優れたストーンレリーフアルミニウムを採用しています。また、壁面に凹凸を施すことにより庫内冷却時に発生した結露水がすぐに流れ落ちずに庫内上部の湿度を保ちます。

f. コンプレッサー

庫内を冷却する際に稼動します。庫内へ振動が伝わるのを軽減するため、また稼動時に発生する熱を逃すためコンプレッサーは庫外背面に配備しています。

g. 換気グリル・フィルター
(コンパクト59、059 サイズのみ)

コンパクト59の059サイズのみ機能します。コンデンサーファンで循環させる空気の吸排気孔です。1ヵ月に一度を目安にフィルターを清掃してください。

※ 259サイズは換気グリル内にコンデンサーファンを設置せず背面コンデンサーコイルから排熱します。

h. 庫内循環ファン
(エッセンシャルを除く)

左右の吸気孔から吸い上げた空気を庫内循環ファンから排出し、庫内温度の振幅を防ぎます。

i. エバポレーターコイル (冷却板)

コンプレッサーが稼動すると背面の壁に内蔵したエバポレーターコイル(冷却板)に沿って上方から冷却します。また、冷却による壁面の結露で庫内の湿度を保っています。

j. コンデンサーコイル
(コンパクト 59、059 サイズを除く)

コンプレッサーから発生した熱を、背面のコンデンサーコイル (放熱網) によって外気に放出します。

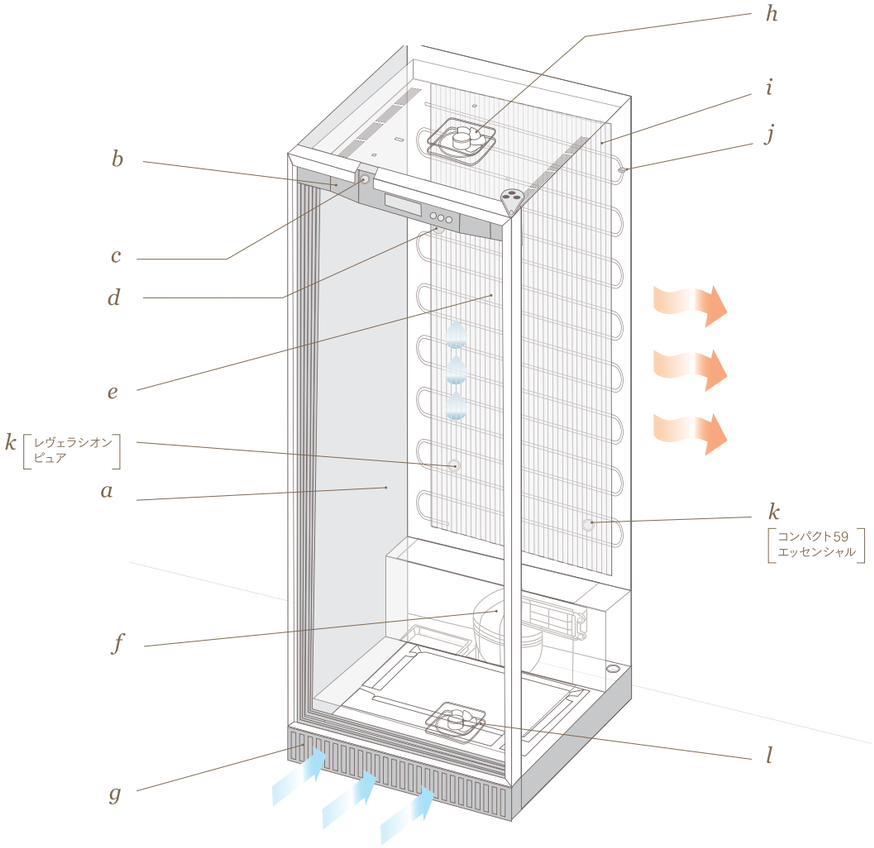
k. 換気孔

カーボンフィルターから取り込んだ空気を排気します。

l. コンデンサーコイル・ファン
(コンパクト 59、059 サイズのみ)

コンパクト59 (059 サイズ) では下部ベースユニット内にファンモーターを配備し、エバポレーターで吸収した熱とコンプレッサーから発生した熱を冷却することでセラー背面の設置寸法を省スペース化しています。

※ コンパクト 59 (059 サイズ) の背面コンデンサーコイルはありません。



Introduction de
NOUVEAUX PRODUITS p.10
新商品の特徴紹介

Revelation p.14
レヴェラシオン

Pure p.16
ピュア

Compact59 p.18
コンパクト59

Essentielle p.20
エッセンシャル

Introduction de

NOUVEAUX PRODUITS

新商品紹介

ユーロカーブ最高クラスのワインセラー「Revelation」と
多様な機能を備えた「Pure」のご家庭向け２ラインが仲間入り

これまで EuroCave 社が培ってきたワインセラーの開発技術と革新的なデザインの融合により、最上級モデル「Revelation レヴェラシオン」、同等レベルの性能を誇る多様性の高い「Pure ピュア」が誕生しました。ノンフロン省エネ仕様で環境にもやさしくなりました。

1 *Éclairage* 照明

大切なワインと共に過ごす 煌めきの時間

庫内上部４箇所に配置された琥珀色の灯りがワインセラーのフレームに反射して、やわらかい光の輪がボトルを包み込みます。ワインとともにある空間をよりラグジュアリーに、より美しく。

Revelation

2 *Garantie 5 années* 保証

安心のメーカー５年保証

ユーロカーブの新しいフラッグシップモデル「Revelation レヴェラシオン」は、冷媒（冷却機能）*に関してお求めから満５カ年メーカー保証をお約束しております。

＊ その他電子機器パーツ・造作関係の保証期間は満１カ年です。

Revelation

3 *Clayette* 棚

新しい引き出し棚 ソムリエの手 CS2

レヴェラシオンに採用している「ソムリエの手引き出し棚 CS2」は、ソフトクローズ機能を備え、ワインを衝撃からより優しく守ります。やわらかい印象を与える木製の持ち手には、専用のペンで何度も書き換えることが可能なスチール製フックラベルが付属し、ワインの管理をスムーズに行うお手伝いをいたします。また、ユーロカーブ従来品と比較し、レヴェラシオン、ピュアは棚設置間隔を広くすることで、ブルゴーニュボトルなど大きめのボトルも収容しやすくなりました。棚を取り付ける位置は約 3.3cm ピッチで調整いただけます。

Revelation

4 Porte 扉

機能性も重視した
美しい輝きを放つ BlackPiano

漆黒に輝く BlackPiano*はドア内部にも断熱材が注入されているため、よりワインに優しい仕様です。ドア表面にガラスを施すことで、大きな宝石箱のようにお部屋を演出します。　＊Pure のＬサイズのみ選択可能です。

Pure

5 Porte 扉

断熱性が向上した
スタイリッシュなフルガラスドア

レヴェラシオン、ピュアに採用している新しいフルガラスドアは二重ガラスの間にアルゴンガスを充填し、より断熱性が向上しました。フラットなフルガラスドアは、ガラスで装飾した取っ手とのバランスも美しく仕上げられています。

Revelation　Pure

6 Poignée 取っ手

ユーロカーブのアイデンティティを示す
取っ手のマーク

スチールの取っ手表面にユーロカーブを象徴するマークを配し、表面にはガラスを施しています。大きく持ちやすい形状で扉の開閉を容易にするとともにお部屋をエレガントに演出します。取っ手は取り外してご使用いただくことも可能です。

Revelation　Pure

7 Isolation 断熱性

断熱材をより厚くすることで
熱効率アップ

新しくなったドアの断熱性向上に加えて、レヴェラシオンとピュアに採用している本体壁は断熱材を増量し、厚さを約6cm とすることでより高い断熱性を備えました。

Revelation　Pure

8 Économies d'énergie 省エネルギー

自然環境に配慮した
省エネ設計

断熱材を含めた各部品の断熱性向上により、エネルギー消費量を非常に少なくしつつ、冷媒にノンフロンガス R600a*を採用することで、地球温暖化への負荷を軽減しています。
(EU エネルギーラベル　Revelation : A　Pure : A+ , A)

＊ R600a（ノンフロン天然ガス イソブタン）は可燃性の冷媒です。ご使用の際は取扱説明書をよくお読みいただき、設置場所や製品のお取扱いには十分ご注意ください。

Revelation　Pure

Revelation

Revelation

レヴェラシオン

輝きを放つ至高のワインセラー

ユーロカーブの新しいフラッグシップモデル「Revelation レヴェラシオン」は、王冠に煌く宝石をイメージ。ワインセラーのなかでもひときわ輝きを放ちます。環境に優しい1温度帯セラー＊「Pure ピュア」の機能に加えて、レヴェラシオン専用棚、庫内灯を装備し、よりラグジュアリーに。
さらにレヴェラシオンだけの長期保証をお約束します。

＊設定温度帯については P.17 をご参照ください。

/// 詳しくは P.30（仕様一覧）

clayette

シリーズ専用の棚
ソムリエの手引き出し棚 CS2

より衝撃を和らげるソフトクローズ仕様のソムリエの手引き出し棚がお客様の大切なワインボトルを守ります。棚のピッチ（高さ）を広くすることでブルゴーニュボトル等、大きめのボトルもより収容しやすくなりました。 /// 詳しくは P.22

スチール製のフックラベルに付属のペンで何度も文字を書き換えることができます。

éclairage

LUXE なライティング

輪郭に施された紫外線を含まない琥珀色の光の輪がワインボトルを優しく照らし庫内を美しく演出します。レヴェラシオンならではのライティングデザインがワインボトルだけでなくお部屋の雰囲気も高めます。

garantie

安心の 5 年間サポート

レヴェラシオンのみ、冷媒（冷却能力）＊に対してお求めより5年保証にてサポートいたします。

＊その他電子機器パーツ、造作関係の保証期間は満 1 カ年です。

※ 冷媒にノンフロン可燃性ガス R600a（イソブタン）を使用しています。

欧州28の加盟国による統一評価基準を定めるEUエネルギーラベル。評価ラベルはGから最上位のA+++まで10ランク設定され、一般家電製品のエネルギー消費、性能等に関して、消費者が公正に比較検討できるよう商品に表示しています。

Pure-L-C-BlackPiano

Pure

ピュア

自然に寄り添うワインセラー

Pure-L-C-PTHF

Pure-M-C-PTHF

Pure-S-C-PTHF

「 Pure ピュア 」まさにこのワインセラーを象徴する言葉です。ピュアは安定した環境でワインを貯蔵し、さらに省エネルギーや我々の貴重な自然環境を大切に維持するよう設計されています。最先端の技術と環境保護、そしてエレガントな存在感。ピュアシリーズは、EuroCave社が原点へと回帰し開発した新しい世代のワインセラーです。

/// 詳しくは P.30-31（仕様一覧）

température

庫内を一定温度に保つ 1温度帯セラー

設定可能温度　5℃～20℃

- 日本では気候条件等による凍りつき防止のため8～20℃でのご使用をおすすめします。
- 設置環境や収容本数により庫内下部グリル棚設置部分の温度が設定より高く庫内上部は設定より低くなることがございます。長期保管されるワインは、上記を避けて収容されることをお勧めします。

porte

断熱性が向上した 新しいフルガラスドア

ピュアで採用した新しいガラスドアは、アルゴンガスを注入した二重ガラスにより断熱性が向上し、EUエネルギーラベルA*を取得しました。ガラスドアにはワインに有害な紫外線を遮断する、UVカット素材を使用しています。ピュアのLサイズのみ、更に断熱性の高いドア「BlackPiano」（EUエネルギーラベルA+）を選択いただけます。

＊EUエネルギーラベルについては P.16 をご覧ください。

capacité

74*本から204*本まで、収容本数に合わせて 3つのサイズ

スペースや必要収容本数に応じて3つのサイズからお選びいただけます。収容本数は棚の組み合わせやワインボトルの種類によって異なります。

＊長さ30cm 直径7.5cm のボルドーボトルでの均一換算

※ 冷媒にノンフロン可燃性ガス R600a（イソブタン）を使用しています。

V059M-PTHF

Compact59
コンパクト59

V259M-PTHF

V059M-PTHF

スリムでスタイリッシュなセラー

フラッグシップモデル同等の機能を装備しつつサイズをコンパクトにまとめたコンパクト59。059 サイズは熱交換システムを本体下部に搭載しているため、セラー背面の放熱スペースが小さく、設置場所の選択肢が広がります。

/// 詳しくは P.31 (仕様一覧)

※ ビルトイン時も空気循環のための通気スペースが必要となります。(P.25/[図 1-2] 参照)
ご検討の際は承認図をご請求のうえ、お打合せをお願いします。

※ 259 サイズは背面コンデンサーより放熱するため、外寸および設置スペースが異なります。(P.25/ [図 1-1] 参照)

température

庫内を一定温度に保つ 1 温度帯セラー

設定可能温度　5℃～ 20℃

- 日本では気候条件等による凍りつき防止のため 8 ～ 20℃でのご使用をおすすめします。
- 設置環境や収容本数により庫内下部グリル棚設置部分の温度が設定より高く庫内上部は設定より低くなることがございます。長期保管されるワインは、上記を避けて収容されることをお勧めします。

porte

美しく洗練された フルガラスドア

平面が美しいフルガラスドアに、直線的なラインがモダンなステンレスの取っ手を採用。
二重スモークフルガラスドアはワインに有害な紫外線を遮断する UV カットガラスを使用しています。

capacité

38*本から 164*本まで、収容本数に合わせて 2 つのサイズ

スペースや必要収容本数に応じて 2 つのサイズからお選びいただけます。収容本数は棚の組み合わせやワインボトルの種類によって異なります。
*長さ 30cm 直径 7.5cm のボルドーボトルでの均一換算

V166C-PTHF

V166C-STD

V166T-PTHF

V266T-STD

V266C-PTHF

Essentielle

エッセンシャル

シンプルにしてエキスパート

エッセンシャルは初めてのワインセラーとしてもわかり易いシンプル操作。とはいえ、「ワインを最適な条件で保存する」というワインセラーの本質はプロフェッショナルです。

/// 詳しくは P.31-32 (仕様一覧)

température

庫内を一定温度に保つ 1 温度帯セラー

設定可能温度　9℃～15℃

設置環境や収容本数により庫内上部および庫内下部グリル棚設置部分の温度が設定より高くなることがございます。長期保管されるワインは、上記を避けて収容されることをお勧めします。

porte

選べる 2 タイプのドア

視認性の高いガラスドアのほか、よりワインに優しい標準ドアもお選びいただけます。二重ガラスドアはワインに有害な紫外線を遮断する UV カットガラスを採用。標準ドアにはドア内部にも断熱材を施しています。

capacité

141*本から 202*本まで、収容効率の高い 2 つのサイズ

中型、大型いずれも大容量の 2 つのサイズからお選びいただけます。収容本数は棚の組み合わせやワインボトルの種類によって異なります。

＊長さ 30cm 直径 7.5cm のボルドーボトルでの均一換算

Liste de clayette
棚のラインナップ

ユーロカーブでは、すべてのモデルにおいて庫内に設置する棚の高さを約3cmピッチで調整できるため高い収容効率も魅力です。多様な棚のラインナップにより、ワインのある暮らしをより愉しむためのアイテムも充実しています。

La Main du Sommelier
ソムリエの手

ユーロカーブ独自のワインにやさしい棚「ソムリエの手」。
あらゆるタイプのボトルを収容することが可能です。
左右にスライドしたり、受け皿の枚数を減らしたりお好みで。

棚で異なるソムリエの手

プラスチックの受け皿に、より柔らかいゴム素材のトリミングを施すことで、ボトルへ伝わる振動を軽減します。ソムリエの手は、収容するボトルのサイズに合わせて容易に棚から取り外したり、左右にスライドすることで効率よく庫内を整理することができます。

Revelation 専用

Pure,Compact59,
Essentielle 専用

Nouveaux

CS Pure Essentielle
ソムリエの手 引き出し棚 CS

対応シリーズ	Pure ／ Essentielle
収容目安 *1	12 本
定　価	¥11,000 税込(8%)¥11,880

MS Compact59
ソムリエの手 引き出し棚 MS

対応シリーズ	Compact59
収容目安 *1	8 本
定　価	¥10,000 税込(8%)¥10,800

CS2 Revelation
ソムリエの手 引き出し棚 CS2

レヴェラシオン専用のプレミアム引き出し棚。使い勝手の良さはソムリエの手引き出し棚 CSを踏襲しつつ、棚をしまう際の動作がより滑らかになりました。

対応シリーズ	Revelation
収容目安 *1	12 本
定　価	¥20,000 税込(8%)¥21,600

Clayette de stockage
貯蔵棚

とにかくたくさん収容したいというご要望にお応えします。
同じ形状のボトル収容に適しています。

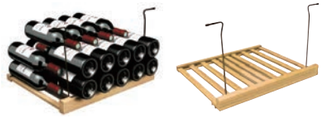
SU
ユニバーサル
貯蔵棚 SU

Pure Essentielle

対応シリーズ	Pure ／ Essentielle
収容目安 *1	77 本 ／ 耐荷重 100kg
定　価	¥8,000 税込(8%)¥8,640

SN
貯蔵棚 SN

Compact59



対応シリーズ	Compact59
収容目安 *1	50 本 ／ 耐荷重 85kg
定　価	¥7,000 税込(8%)¥7,560

Clayette coulissant de dégustation
テイスティング棚

開栓後のワインも安定した棚で保管していただけます。
引き出し式でボトルの出し入れも容易です。

D
テイスティング棚 D

Pure Essentielle

対応シリーズ	Pure ／ Essentielle
収容目安 *1	20 本
定　価	¥21,000 税込(8%)¥22,680

*1：長さ 30cm 直径 7.5cm のボルドーボトルでの均一換算になります。

Kit de présentation
ディスプレイキット

CK Essentielle
ディスプレイキット CK

CK2 Revelation Pure
ディスプレイキット CK2

前面にディスプレイを、後方にはボトルを寝かせ、積み上げて貯蔵します。
引き出し棚を引き出すと前面のディスプレイ部分が後方に倒れます。(組立式)

対応シリーズ	CK	Essentiellee
	CK2	Revelation ／ Pure
収容目安 *1		32 本
定　価	CK	¥16,000 税込(8%)¥17,280
	CK2	¥22,000 税込(8%)¥23,760

<ご注意>
ディスプレイキット CK は引き出し棚(CS)に、CK2は引き出し棚(CS2)に取り付けるオプションです。

MK ディスプレイキット MK Compact59

前面にディスプレイを、後方には 1 段のみボトルを寝かせて貯蔵します。
前面のディスプレイ角度は固定です。(組立式)

対応シリーズ	Compact59
収容目安 *1	9 本
定　価	¥9,000 税込(8%)¥9,720

<ご注意>
ディスプレイキット MK は引き出し棚(MS)に取り付けるオプションです。

ワインセラー別対応表

Revelation	ソムリエの手引き出し棚 CS2
Revelation Pure	ディスプレイキット CK2
Pure Essentielle	ソムリエの手引き出し棚 CS
	ユニバーサル貯蔵棚 SU
	テイスティング棚 D
Essentielle	ディスプレイキット CK
Compact59	ソムリエの手引き出し棚 MS
	貯蔵棚 SN
	ディスプレイキット MK

Remarques

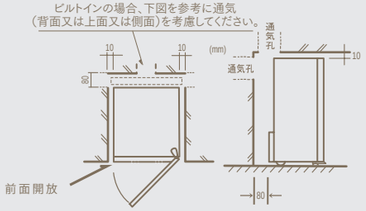
ご注意

ユーロカーブワインセラーを安心してお使いいただくために。

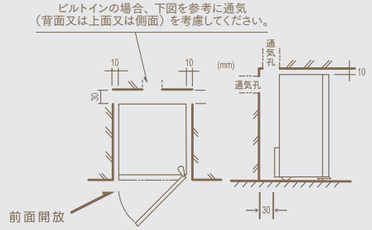
ワインセラーの設置要領と注意事項

- 電気仕様：AC100V・単相 50/60Hz・アース取り付け・フォーク端子
- レヴェラシオン、ピュアは冷媒にノンフロン可燃性ガス（R600a イソブタン）を使用しています。
  ご使用の際は取扱説明書をよくお読みいただき十分ご注意ください。
- 高温多湿・低温少湿・換気の悪い所・屋外、また、畳・絨毯の上など床が不安定な場所や床面より高い場所、浸水の恐れがある場所への設置は避けてください。
- 日射熱が換気孔より入り込み、庫内温度に影響を与える場合があります。
  太陽光の当たる場所から極力離れた場所に設置してください。
- 通気のよい場所に設置してください。放熱スペースが十分に確保できていないと庫内温度が設定温度まで下がらない、および結露水が過剰に発生する場合があります。ご注意ください。
- 床の耐荷重は、お客様にてご確認ください。
- ワインセラーをひな壇など高さがある台座の上に設置しないでください。
- 二重スモークガラスドア（PTHF）機種は、標高 1,000m 以上ではご使用できません。
- レヴェラシオン、ピュア、コンパクト59 の 259 サイズ、エッセンシャルは上面 200mm 以上、側面各 10mm 以上、背面 80mm 以上のスペースをとってください。コンパクト 59 の 059 サイズは上面 200mm 以上、側面各 10mm 以上、背面 30mm 以上のスペースをとってください。放熱や空気循環のためのスペースが不足すると過度に結露が発生する場合があります。
- ビルトインにされる場合は事前にお問合せの上、承認図をご請求ください。[図1-1] [図1-2]

[図1-1] レヴェラシオン、ピュア
コンパクト59（259サイズ）
エッセンシャル

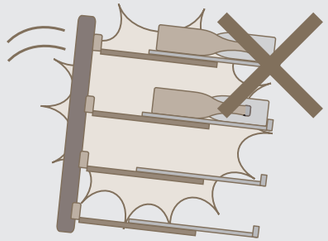


[図1-2] コンパクト59（059サイズ）



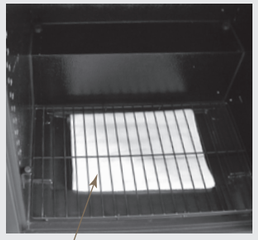
- アジャスターで本体の水平をとり、床に安定させてください。
- コンパクト59 は、前面下部の換気グリルの前に絶対に物を置かないでください。
  セラーに負担がかかり、故障の原因となります。
- ワインセラー前面は造作ドア等で全面塞がないでください。熱がこもり、庫内温度や湿度に
  影響を与える場合があります。
- コンプレッサー内の冷媒ガスと潤滑オイルを分離させるため、セラーを設置してから
  48時間は電源を入れないでください。
- 収容されたワインを整理する際は、複数枚の引き出し棚を引き出した状態にしないでください。
  ワインセラー本体が前に傾く恐れがあります。[図2]
- 揺れなどによる転倒防止のため、鍵をかけていただくことをおすすめします。
- 庫内になるべくカビが発生しないよう、ボトルをきれいに拭いてから収容されることをおすすめします。
- ワインの品質を維持するため、庫内を結露させることにより湿度を保っています。
  設置場所が高温多湿となる時期（特に6月〜9月など）は保湿材を除き、庫内底にタオル等を敷いて
  過剰な結露水を吸い取るようにしてください。[図3]（詳しくは取扱説明書をご参照ください）

[図2]



ボトルの出し入れは棚1枚ずつ行ってください。

[図3]



- 夏季などワインセラー庫内の設定温度と室内の気温差が大きくなるとガラスドア面に結露が発生しますので床面
  が濡れないようふき取ってください。長時間ご不在となる場合はドア下に結露水を受けるトレーなどを置いてください。
- 年に一度は、排水受け皿、コンデンサー（背面放熱網）、庫内の清掃をしてください。
  コンパクト59（059サイズ）は、1ヵ月に一度は下部フィルターの清掃をしてください。
- カーボンフィルターは年に一度、保湿材は 2 年に一度交換してください（P.28 参照）。
- デザイン、仕様、カラーなどは予告なしに変更することがあります。

設置を避けるべき場所の具体例

- ○ 密閉状態の場所
- ○ 数台のコンプレッサー使用機器や
  熱のたまりやすい電気機器周り
- ○ 屋外（ガレージ等含む）
- ○ ガスコンロなど裸火付近
- ○ 食器洗浄器、オーブンレンジなど
  熱源付近
- ○ 通気孔のないビルトイン
- ○ シンク、手洗いなど水廻り周辺
- ○ 厨房周りなど
- ○ 寝室
- ○ 高度 1,000 m以上の場所
  （ガラスドアの場合）
- ○ ひな壇などの高さがある場所
- ○ 毛足の長い絨毯や畳など、水平を
  とりにくい場所

消耗品

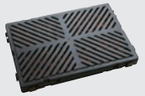
◇ **カーボンフィルター**（交換目安１年に一度）

すべてのユーロカーブワインセラーに付属しています。
ユーロカーブがカーボンフィルターを通じて常時庫内に空気を取り入れています。それにより、湿度の調整など空気の浄化以外にも役立っています。交換時期は警告表示*によりお知らせします。

＊ エッセンシャルには警告表示がありません。

◇ **保湿材**（交換目安２年に一度）

レヴェラシオン、ピュアとコンパクト59 に付属しています。
冬季など、環境温度や湿度の低下に伴い庫内湿度が低い際、湿度を上げる助けをします。



保証について

本製品の保証期間は、納入日およびお買い上げ日より冷媒関係は満３カ年（レヴェラシオンは満５カ年）、そのほかの電子機器パーツ・造作関係は満１カ年です。詳細については、取扱説明書および保証書をご覧ください。ユーロカーブワインセラーは、ワイン専用の保管庫です。ワイン以外のものは収容しないでください。ご使用の際は取扱説明書をよく読んでいただき、使用上の注意を守ってご使用ください。また、ワインセラーに収容した内容物の保証は一切いたしませんので、ワインセラーの稼動状態、庫内温度には十分ご注意ください。

家電リサイクル法

本カタログ掲載商品の価格には、アース工事費・部材・工事費、使用済み商品の引き取り費等は含まれておりません。また、ユーロカーブワインセラーを廃棄する場合は、家電リサイクル法に基づく家電リサイクル料金が必要となります。

コンパクト59	V059T-PTHF / V059M-PTHF	¥5,146 税込
上記以外		¥5,578 税込

収容棚

ユーロカーブのすべての収容棚は、約 3cm 刻みでご自由に取り付け位置を変えられます。例えば、ボルドーなど細めのボトルが多い場合はそのままの位置で、シャンパーニュやブルゴーニュなど太めのボトルを収容したい場合は、その棚だけ高さを広げられます。そうすることで、お手持ちのワインボトルの形状や本数に合わせて収容棚の位置を変え、庫内に無駄なく収容できます。

Caractéristiques techniques

ワインセラー仕様一覧

Revelation ／ レヴェラシオン

機種名	Revelation
	ノンフロン
設定温度 推奨	8~20℃（可能温度 5~20℃）
使用可能外気温	0~30℃
収容本数 *1	182本
棚仕様	CS2×14
ドアタイプ	フルガラス
外形寸法 (mm) *2	W 680 D 690*3 H 1825
重量 本体のみ	154kg
収容時	391kg
容量	445L
定格消費電力 50Hz/60z	73/82w
EUエネルギーラベル	A
付属消耗品	カーボンフィルター 保湿材
定価	¥920,000 税込 ¥993,600(8%)

Pure ／ ピュア

機種名	Pure-S-T -PTHF	Pure-S-C -PTHF	Pure-M-T -PTHF	Pure-M-C -PTHF	Pure-L-T -PTHF	Pure-L-C -PTHF	Pure-L-T -BlackPiano	Pure-L-C -BlackPiano
	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン	ノンフロン
設定温度 推奨	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）
使用可能外気温	0~30℃	0~30℃	0~30℃	0~30℃	0~30℃	0~30℃	0~32℃	0~32℃
収容本数 *1	92本	74本	170本	141本	204本	182本	204本	182本
棚仕様	CS×1/SU×1	CS×5	CS×2/SU×2	CS×10	CS×3/SU×3	CS×14	CS×3/SU×3	CS×14
ドアタイプ	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	フルガラス	標準ドア *4	標準ドア *4
外形寸法 (mm) *2	W 680 D 690*3 H 960	W 680 D 690*3 H 960	W 680 D 690*3 H 1480	W 680 D 690*3 H 1480	W 680 D 690*3 H 1825	W 680 D 690*3 H 1825	W 680 D 690*3 H 1825	W 680 D 690*3 H 1825
重量 本体のみ	66kg	78kg	92kg	116kg	112kg	142kg	105kg	135kg
収容時	186kg	175kg	313kg	300kg	378kg	379kg	371kg	372kg
容量	210L	210L	340L	340L	445L	445L	445L	445L
定格消費電力 50Hz/60z	62/68w	62/68w	69/78w	69/78w	73/82w	73/82w	73/82w	73/82w
EUエネルギーラベル	A	A	A	A	A	A	A+	A+
付属消耗品	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材
定価	¥490,000 税込 ¥529,200(8%)	¥526,000 税込 ¥568,080(8%)	¥588,000 税込 ¥635,040(8%)	¥660,000 税込 ¥712,800(8%)	¥680,000 税込 ¥734,400(8%)	¥777,000 税込 ¥839,160(8%)	¥643,000 税込 ¥694,440(8%)	¥740,000 税込 ¥799,200(8%)

Compact59 ／ コンパクト59

機種名	V059M -PTHF	V259T -PTHF	V259M -PTHF
設定温度 推奨	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）	8~20℃（可能温度 5~20℃）
使用可能外気温	0~32℃	0~32℃	0~32℃
収容本数 *1	38本	164本	118本
棚仕様	MS×4	MS×1/SN×3	MS×14
ドアタイプ	フルガラス	フルガラス	フルガラス
外形寸法 (mm) *2	W 594 D 544 H 820	W 594 D 565 H 1780	W 594 D 565 H 1780
重量 本体のみ	65kg	94kg	127kg
収容時	114kg	307kg	281kg
容量	111L	319L	319L
定格消費電力 50Hz/60z	110/120w	110/120w	110/120w
EUエネルギーラベル	F	G	G
付属消耗品	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材	カーボンフィルター 保湿材
定価	¥380,000 税込 ¥410,400(8%)	¥570,000 税込 ¥615,600(8%)	¥690,000 税込 ¥745,200(8%)

Essentielle ／ エッセンシャル

機種名	V166T -STD	V166C -STD	V266T -STD	V266C -STD	V166T -PTHF	V166C -PTHF	V266T -PTHF	V266C -PTHF
設定温度	9~15℃	9~15℃	9~15℃	9~15℃	9~15℃	9~15℃	9~15℃	9~15℃
使用可能外気温	0~32℃	0~32℃	0~32℃	0~32℃	0~32℃	0~32℃	0~32℃	0~32℃
収容本数 *1	169本	141本	202本	177本	169本	141本	202本	177本
棚仕様	CS×1/SU×3	CS×10	CS×1/SU×3	CS×13	CS×1/SU×3	CS×10	CS×1/SU×3	CS×13
ドアタイプ	標準ドア	標準ドア	標準ドア	標準ドア	ガラス	ガラス	ガラス	ガラス
外形寸法 (mm) *2	W 654 D 689 H 1444	W 654 D 689 H 1444	W 654 D 689 H 1744	W 654 D 689 H 1744	W 654 D 680 H 1444	W 654 D 680 H 1444	W 654 D 680 H 1744	W 654 D 680 H 1744
重量 本体のみ	73kg	98kg	80kg	117kg	84kg	110kg	90kg	127kg
収容時	292kg	281kg	343kg	347kg	305kg	294kg	353kg	357kg
容量	342L	342L	447L	447L	342L	342L	447L	447L
定格消費電力 50Hz/60z	110/120w	110/120w	110/120w	110/120w	110/120w	110/120w	110/120w	110/120w
EUエネルギーラベル	A	A	A	A	F	F	F	F
付属消耗品	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター	カーボンフィルター
定価	¥390,000 税込 ¥421,200(8%)	¥460,000 税込 ¥496,800(8%)	¥440,000 税込 ¥475,200(8%)	¥550,000 税込 ¥594,000(8%)	¥440,000 税込 ¥475,200(8%)	¥510,000 税込 ¥550,800(8%)	¥510,000 税込 ¥550,800(8%)	¥620,000 税込 ¥669,600(8%)

- ドアの開きは右ヒンジ（左取っ手）が標準仕様です。左ヒンジ（右取っ手）は受注発注にて承ります。
- すべての機種にドア鍵がつきます。
- すべての本体カラーは黒色です。
- レヴェラシオン、ピュアは冷媒にノンフロン可燃性ガスR600a（イソブタン）を使用しています。

＊1　長さ30cm、直径7.5cm、重さ1.3kgのボルドーボトルでの均一換算です。

＊2　レヴェラシオン、ピュアには取っ手D30mm、コンパクト59には取っ手D38mm、エッセンシャル標準ドア（STD）には取っ手D37mmがつきます。

＊3　背面保護金具を含めた寸法はD720mmとなります。

新シリーズ Pure 機種名について

以下の通り、仕様を示した機種名としております。

シリーズ名 (Pure)	高さサイズ (S:小/M:中/L:大)	棚仕様	ドアタイプ

＊4　機種名「Pure-L-T-BlackPiano」、「Pure-L-C-BlackPiano」の BlackPiano 扉は標準ドアの表面にガラスを貼った仕様です。

Eurocave, la marque de confiance.

信頼の EuroCave ワインセラー

1 億本以上のワインが EuroCave ワインセラーで

世界中に保存されています。

実際に EuroCave ワインセラーをお求めいただいたお客様から、

EuroCave を選んだ理由は「信頼性」であるとのお言葉を

一番多くいただいております。

ご家庭でも、レストランでもシャトーでも。

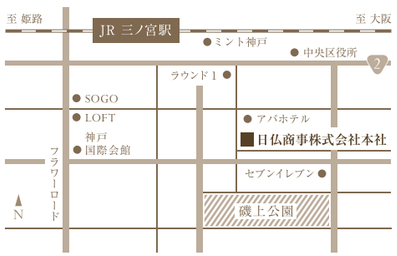
地下貯蔵庫の安定した環境を再現しています。

ショールームのご案内

日仏商事株式会社 神戸本社、東京事業所にて、
ユーロカーブ製品をご覧いただけます。
ご希望の際は、予めお電話にて日時をご相談くださいますよう
お願い申し上げます。

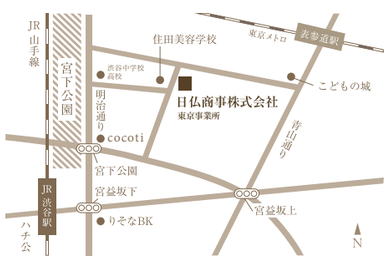
神戸本社

〒651-0087 神戸市中央区御幸通 5-2-7
tel 078-771-5002　fax 078-265-5846
営業時間 9:00 ～ 17:30　定休日:土日祝



東京事業所

〒150-0002 東京都渋谷区渋谷 1 -20-27
tel 03-5778-2495　fax 03-5778-2489
営業時間 9:00 ～ 17:30　定休日:土日祝



ユーロカーブ総輸入元

日仏商事株式会社
NichiFutsu SHOJI CO.,LTD.

本　　社　〒651-0087 神戸市中央区御幸通5-2-7　tel 078-771-5002　fax 078-265-5846
東京事業所　〒150-0002 東京都渋谷区渋谷1-20-27　tel 03-5778-2495　fax 03-5778-2489

● 日仏商事HP / www.nichifutsu.co.jp　●ユーロカーブHP / www.eurocave.jp

2015.10